



联合国

安全理事会



Distr.
GENERAL
S/12645
14 April 1978
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

一九七八年四月十三日

给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会代理主席

给安全理事会主席的信

我荣幸地转递给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会在一九七八年四月十三日第一一〇七次会议上通过的关于纳米比亚问题的共同意见全文。

我还要就此请你注意载有特别委员会成员对这个问题所作的发言的特别委员会各次会议记录 (A/AC. 109/PV. 1103 到 PV. 1107)。 *

给予殖民地国家和人民独立宣言
执行情况特别委员会代理主席

安德斯·图恩博里 (签字)

* 不转载于本文件内。

附件

纳米比亚问题

特别委员会在一九七八年四月十三日

第一一〇七次会议上通过的共同意见

1. 特别委员会在执行一九六〇年十二月十四日大会第1514(XV)号决议所载《给予殖民地国家和人民独立宣言》的范围内审议了纳米比亚问题，听取了联合国纳米比亚理事会主席¹、和西南非洲人民组织代表²的发言。它重新肯定它以前关于这个问题的决议和决定。

2. 特别委员会强烈地谴责南非政府反抗大会和安全理事会屡次命其撤出的要求，继续非法占领纳米比亚，公然违背它在联合国宪章下对纳米比亚所负义务以及在该领土制造恐怖威吓的气氛并使用以破坏纳米比亚国家统一和领土完整和抑制人民真实愿望为目标的手段，企图借以永久维持其对纳米比亚人民的统治。

3. 纳米比亚人民普遍表示支持西南非洲人民组织，这就表明了他们的真正愿望。该组织是纳米比亚人民唯一的真正代表，它明确地反对任何不依照联合国的决议和决定以纳米比亚的领土完整与统一为基础和不导致真正自决与独立的政治解决办法。南非政权为了努力镇压这种一致反对它非法留在纳米比亚的现象并且为了对付纳米比亚人民解放军的日增势力与成功，愈来愈以逮捕、威吓和暴力行动为手段。纳米比亚大部地区被置于军事统治之下，南非武装部队和保安警察行动残暴、虐待平民的证据到处皆是。

¹ A/AC.109/PV.1103。

² A/AC.109/PV.1108。

4. 南非政权最近开始增援其派在纳米比亚的已甚庞大的陆军，准备与西南非洲人民组织所领导的解放部队进行一场大对抗。南非的活动牵涉在纳米比亚从事大规模的军事扩建，包括运入该领土大量坦克车和弹药，建造兵营及发展核武器。此项军事扩建的直接目的是巩固占领政权的地位，实现其在这个地区称霸的野心，阻止被压迫的纳米比亚人民达成真正的国家独立，并制造条件把从部落集团炮制出的一个傀儡政权强加给纳米比亚。

5. 南非政权已开始一项由官方唆使和组织对西南非洲人民组织施以暴力行动的阴谋，由南非在纳米比亚的傀儡和同它勾结的人去进行。这种奸计的目的在于加重纳米比亚境内的部族冲突和争斗，借以证明南非法应继续非法占领该领土并巩固其种族隔离及“班图斯坦化”政策。

6. 特别委员会强烈谴责南非政权在纳米比亚日益采用暴力和威吓的这种作为。纳米比亚人因反对南非占领纳米比亚国际领土而被在该领土没有法律管辖权的法院逮捕及判罪，尤使特别委员会深感惋惜。特别委员会再次要求无条件释放所有纳米比亚政治犯。

7. 特别委员会断然拒绝南非非法种族主义政权强加一个所谓的内部解决的任何诡计，以其目的只是设置一个由比勒陀利亚控制的傀儡政权而使其非法占领多少获得承认；委员会要求所有国家拒不给予此种解决任何承认。

8. 特别委员会也强烈谴责南非继续剥削和掠夺该领土的人力和自然资源，不顾纳米比亚人民的正当利益，并要求此种剥削立即停止。特别委员会又强烈谴责在南非非法管理下的纳米比亚营业的一切外国公司的活动，并重申那些公司的活动是非法的。

9. 鉴于南非日益采用暴力以永久维持其对该领土的非法统治，明目张胆地拒不履行一九七六年一月三十日安全理事会第385(1976)号决议的规定，并不断对非洲邻国进行侵略，特别委员会建议安全理事会考虑按照《宪章》采取一切适当措

施，包括宪章第七章所规定的其他措施，以取得该政府对安全理事会决议的迅速遵行。在这方面，委员会留意到纳米比亚作为一个国际领土，不仅联合国对它负有特殊责任，必须尽量设法终止南非的非法占领，同时南非在该领土发动的战争也构成对国际和平和安全的威胁。

10. 特别委员会并要求各国采取有效措施阻止招募雇佣兵到纳米比亚或南非活动。

11. 特别委员会重申，纳米比亚的唯一政治解决办法的基础，必须是按照大会第1514(XV)号决议，在一个统一的纳米比亚，由全体纳米比亚人民自由而不受限制地行使他们自决和独立的权利。为达此目的，委员会重申必须按照安全理事会第385(1976)号决议，在作为一个政治实体的整个纳米比亚举行在联合国监督和管制下的自由选举。而且关于谋求纳米比亚独立的任何谈判，必须由南非政权同纳米比亚人民的唯一真正代表——西南非洲人民组织在联合国主持下进行。此项谈判的唯一目的必须是决定将权力移交给纳米比亚人民的方式。

12. 特别委员会强烈谴责和痛斥南非兼并沃尔维斯湾的决定，因其构成对纳米比亚人民的挑衅和侵略行为。联合国完全拒绝南非把沃尔维斯湾同纳米比亚的其余部分分离的企图。委员会要求非法的南非占领势力从整个纳米比亚，包括沃尔维斯湾撤出，并要求所有国家不采取任何可能使南非对沃尔维斯湾的主张在外表上具有合法性的行动。

13. 特别委员会重申它继续支持并声援纳米比亚人民在其唯一真正的民族解放运动西南非洲人民组织领导下为反对非法的南非政权的无情镇压而进行的英勇不屈的解放斗争。现在国际社会更负有明确的责任，为争取自由和独立而进行合法和正义斗争的纳米比亚人民和他们的民族解放运动提供并加强一切道义和物质援助，拒绝给予南非政权以任何承认或合作以免鼓励它反抗联合国决议，继续非法占领纳米比亚。

14. 特别委员会念及联合国对纳米比亚及其人民负有直接责任，呼吁联合国所有会员国，倘若尚未捐款，就捐款给联合国纳米比亚基金并经由该基金捐助纳米比亚研究所，以便该所可以继续并扩充它在训练纳米比亚人获得独立的纳米比亚所需要的技能上正在进行的有价值工作。委员会赞扬已对该基金和研究所捐助款项的那些国家所树立的榜样，并希望那些国家增加它们的捐款。

15. 特别委员会认识到联合国纳米比亚理事会的职权是达成独立以前的纳米比亚唯一合法的权力当局，重申支持该理事会的活动，并赞同该理事会与西南非洲人民组织合作为促进纳米比亚人民的自决和国家独立而制定的政策和方案。委员会也赞扬该理事会通过《联合国纳米比亚理事会一九七八年卢萨卡宣言》。³

16. 特别委员会决定继续不断审查该领土的局势和发展。

³ A/S-9/2，附件。